

IQ FLEX

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

FONTOS BIZTONSÁGI ÉS TERMÉKINFORMÁCIÓK

FIGYELMEZTETÉS

Kérjük, olvassa el az alábbi biztonsági és termékinformációkat, mielőtt használná a Dogtra terméket. Ha nem tartja be ezeket a biztonsági utasításokat, az Ön, kutyája és mások sérülését okozhatja, vagy a Dogtra termék vagy más tulajdon sérülését eredményezheti.

TERMÉKBIZTONSÁG

Képzési módszerek

A Dogtra termékek számos kiképzési módszerrel használhatók. Azonban minden kutya másképp reagálhat a kiképzési módszerekre és a Dogtra termékekre. A Dogtra termékkel együtt használandó megfelelő tréningmódszer meghatározásakor alaposan figyelje meg kutyáját.

Agresszív kutyák

Ne használja a Dogtra termékeket agresszív kutyáknál, mivel az ilyen kutyák kedvezőtlenül reagálhatnak, és sérülést okozhatnak embereknek vagy más kutyáknak. Agresszív kutyákkal való bánásmód esetén kérje kutyakiképző szakember vagy állatorvos segítségét.

Gyermekek

A Dogtra termékek nem játékok. Felnőtt felügyelete és fokozott figyelem szükséges, ha a Dogtra termékeket gyermekek által vagy gyermekek közelében használják.

TERMÉKKÁR

Elektromos termék

Az Ön Dogtra terméke elektromos alkatrészeket és akkumulátorokat tartalmaz. Ne használja vagy tartsa a terméket hő- vagy gyúlékony források közelében.

Az ilyen használat vagy tárolás károsíthatja a terméket és/vagy tüzet, robbanást, sérülést vagy anyagi kárt okozhat.

Orvosi eszköz interferencia

A Dogtra termékek olyan elektromos és mágneses alkatrészeket tartalmaznak, amelyek alacsony szintű elektromágneses hullámokat és rádiófrekvenciákat bocsátanak ki. Ezek az elektromágneses hullámok vagy rádiófrekvenciák zavarhatják a pacemakereket, defibrillátorokat vagy más orvosi eszközöket. Forduljon orvosához vagy az orvostechikail eszköz gyártójához, mielőtt orvosi eszközét Dogtra termék közelében használná. Ha úgy gondolja, hogy a Dogtra termék zavarja a pacemakerét, defibrillátorát vagy más orvosi eszközt, hagyja abba a Dogtra termék használatát.

Véletlen aktiválás

A digitális mikroprocesszor több ezer egyedi kódot kínál, hogy kiküszöbölje a más Dogtra e-nyakörvekkel való frekvenciaegyeztetést. A Constant gomb biztonsági funkcióként automatikusan kikapcsol, ha 12 másodpercig vagy tovább tartják lenyomva.

JOGOSULATLAN HASZNÁLAT

A Dogtra terméket csak humánus módon szabad használni kutyája kiképzésére és nevelésére. A Dogtra termékeket nem szánják más módon történő használatra, és nem szánják más állatokkal vagy emberekkel való használatra.

AKKUMULÁTOR

Az Ön Dogtra terméke elemeket tartalmaz. Legyen óvatos az elemek eltávolításakor és behelyezésekor, mivel az ujjai beakadhatnak. Az elemeket a helyi előírásoknak megfelelően

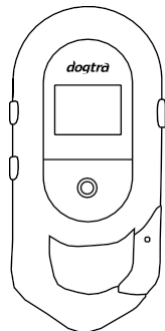
ártalmatlanítsa. Ne szedje szét, ne törje össze, ne melegítse vagy más módon ne változtassa meg az akkumulátort, mivel ez tüzet, sérülést vagy anyagi kárt okozhat.

TARTALOM

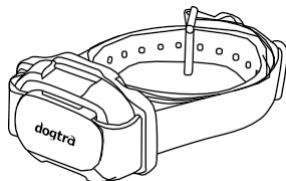
CSOMAG TARTALOM	44
JELLEMZŐK	45
ÁTTEKINTÉS	46
HOGYAN HASZNÁLJUK AZ iQ FLEX-et	
1. THE iQ FLEX ABE/KI KAPCSOLÁSA	48
2. ELSŐDLEGES ÉS MÁSODLAGOS STIMULÁCIÓS GOMBOK	49
3. ELSŐDLEGES FUNKCIÓ GOMB SET UP	50
4. MÁSODLAGOS FUNKCIÓGOMB BEÁLLÍTÁSA	52
5. BIZTONSÁG LEVEL LOCK/UNLOCK	55
6. KARABINER	56
7. ÖSZTÖNZÉS LEVEL KIVÁLASZTÁS	56
8. MULTI DOG ESZKÖZ KIVÁLASZTÁS	58
9. TOVÁBBI VEVŐKÉSZÜLÉKEK HOZZÁADÁSA	59
Az iQ FLEX használatának módja: RECEIVER	
1. ÁTALAKÍTHATÓ VEVŐKÉSZÜLÉK SZERELVÉNY	60
2. A VEVŐEGYSÉG TÁJOLÁSÁNAK MEGVÁLTOZTATÁSA	60
3. VEVŐKÉSZÜLÉK ILLESZTÉS	62
4. A THE TÁVOLSÁG MAXIMALIZÁLÁSA	63
5. LED MUTATÓ	64
6. LCD ADÓK GONDOZÁSA HIDEGBEN	

HŐMÉRSÉKLET	65
HOGYAN HASZNÁLJUK AZ iQ FLEX-et: AKKUMULÁTORTÖLTÉS	66
..... ****	69
ÁLTALÁNOS KÉPZÉS TIPS	71
KARBANTARTÁS	72
HIBAELHÁRÍTÁS GUIDE	74
GARANCIA & JAVÍTÁS TÁJÉKOZTATÁS	

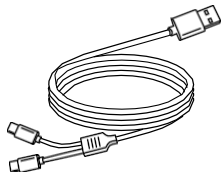
CSOMAG TARTALMA



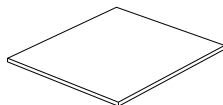
Adókészülék



Vevő



USB C-típusú
töltőkábel



Használati
útmutató

SZABADALMAZTAT
OTT KIALAKÍTÁS

FŐ JELLEMZŐK



NICK/ ÁLLANDÓ
CSIPOGÓ



'FUNKCIÓ' GOMB A
CSIPOGÓHOZ, FOLYAMATOS,
VAGY FELERŐSÍTETT
FOLYAMATOS



IPX9K VÍZÁLLÓ
VEVŐEGYSÉG



MŰANYAG ÉRINTKEZŐK
(Nikkelmentes)



MAXIMÁLÍ
S
TÉRKE SZK
ÖZ
400 METRES



99 STIMULÁCIÓS SZINT
BIZTONSÁGGAL
LEVEL LOCK



LCD/EGY
GOMB/
BOOST



USB C-
TÍPUSÚ
TÖLTŐKÁB
EL



BŐVÍTHETŐ
3 KUTYÁS
RENDSZER



MULTI DOG UNIT
(Egyéni szintbeállítások
kutyanként)



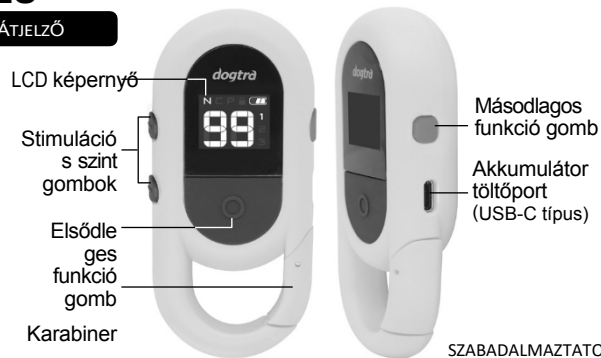
CARABINER
HOOK



BÁRMILYEN

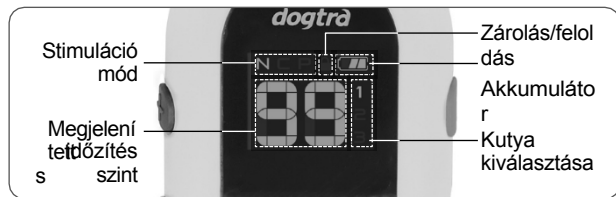
ÁTTEKINT ÉS

ÁTJELZŐ

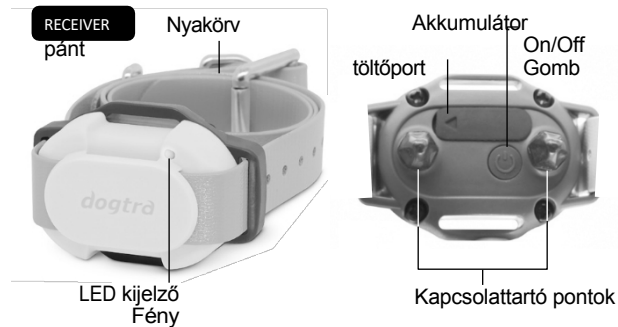


SZABADALMAZTATOTT KIALAKÍTÁS

ADÓ LCD KÉPERNYŐ



Az LCD-képernyő 10 percnél hosszabb művelet nélküliség után lehalványul, hogy tartalékolja az akkumulátort.



HOGYAN KELL HASZNÁLNI AZ IQ FLEX

1. Az IQ FLEX be-/kikapcsolása



Az adó bekapcsológombja a termék hátoldalán található. A bekapcsoláshoz vagy kikapcsoláshoz tartsa lenyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig.



A vevőegység bekapcsológombja az érintkezési pontok között található. A bekapcsoláshoz vagy

2. ELSŐDLEGES ÉS MÁSODLAGOS STIMULÁCIÓS GOMBOK



MÁSODLAGOS FUNKCIÓGOMB

Testreszabható
másodlagos
funkciótípus:
PAGER, CONTINUOUS
vagy BOOSTED
CONTINUOUS*.

Az alapértelmezett
beállítás a 'Pager'
rezgés.

kikapcsoláshoz tartsa lenyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig. Ha a LED lámpa bekapcsoláskor zöldre világít, akkor a készülék normálisan működik.

ELSŐDLEGES FUNKCIÓGOMB

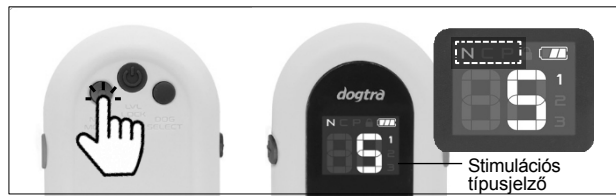
Válassza ki a leggyakrabban használt funkciótípust:

NICK, CONTINUOUS vagy PAGER. A kijelzőn megjelenő stimulációs szintet alkalmazza.

* A Boosted Continuous azonnal nagyobb stimulációt alkalmaz, ahogy elrendezte

3. ELSŐDLEGES FUNKCIÓGOMB BEÁLLÍTÁSA UP

Három stimulációs mód áll rendelkezésre az elsődleges funkciógombhoz: FOLYAMATOS, CSIPOGÓ



Az üzemmód kiválasztásához használja az adó hátoldalán található 'NCP Mode Select' gombot. Ellenőrizze az aktuális üzemmódot az LCD képernyő felső sorában.

N NICK

Megérintéskor egy rövid stimulációs impulzust ad. A gomb lenyomva tartása nem alkalmaz további stimulációt.

C CONTINUOUS

Nyomás közben folyamatos stimulációt biztosít. Biztonsági funkcióként az ingerlés leáll, ha 12 másodpercnél tovább tartjuk lenyomva.

P PAGER

Nem statikus rezgéskorrekciót biztosít. Biztonsági funkcióként a rezgés leáll, ha 12 másodpercnél tovább tartjuk.

A Stimulációs szint gombok segítségével válassza ki a kimeneti szintet.



Az elsődleges gomb a kiválasztott stimulációs szintet alkalmazza, amely a BOOSTED CONTINUOUS alapszintje lesz.

i A megfelelő stimuláció megtalálása

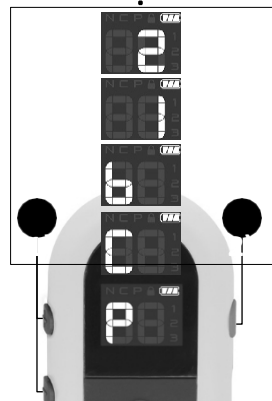


Kezdje kezdetben a legalacsonyabb stimulációs szinttel, hogy felmérje a kutya reakcióját.

Megfelelő kiindulási szintként figyelje meg az olyan finom reakciókat, mint például a kutya körülnézése vagy a fejének rázása.

4. MÁSODLAGOS FUNKCIÓGOMB BEÁLLÍTÁSA UP

A "piros" másodlagos funkciógomb testre szabható:
PAGER, CONTINUOUS vagy BOOSTED CONTINUOUS



1. LÉPÉS.

Bármely stimulációs szinten nyomja meg és tartsa lenyomva az "NCP Mode Select" gombot 5 másodpercig, amíg az LCD képernyő villogni nem kezd.

2. LÉPÉS.

1) A "Stimulációs szint" (+) / (-) gombokkal válasszon ki egy függvény a "P, C, B, 1, 2, 3..." között.

- 3 Fokozódó stimulációs
- 2 összeg a Boosted
- 1 Folyamatos

B: Boosted Continuous*

C: Folyamatos

P: csipogó rezgés

2) A funkció típusának beállításához koppintson

MI AZ A BOOSTED CONTINUOUS?

Lehetővé teszi a felhasználók számára a stimulációs szintek gyors növelését anélkül, hogy manuálisan meg kellene nyomni a szintnövelő gombot. A felhasználók testre szabhatják a BOOSTED CONTINUOUS szintjüket a kívánt fokozatos szintugráshoz.

**Alapszint + növekményes összeg =
Fokozott folyamatos stimulációs szint**

📌 Példa

Az "5" mint a Boosted Continuous gomb kiválasztása a megjelenített szint + 5 kimeneti szintet alkalmazza, ahogy az alábbiakban látható.

Megjelenített alapszint	Inkrementális Összeg	Fokozott Folyamatos kimenet
1	+5	6
5	+5	10

📌 Példa: amikor a növekményszintet 5-re állítja be

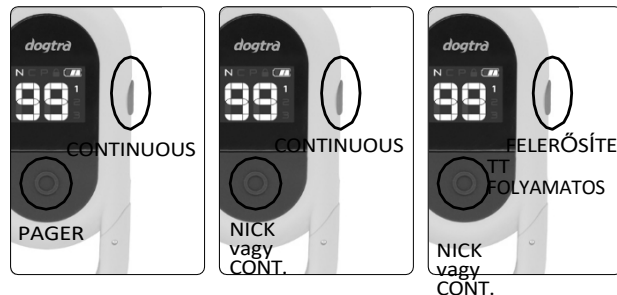


ELSŐDLEGES ÉS MÁSODLAGOS FUNKCIÓGOMBOK ELRENDEZÉSI JAVASLATA

Egyénre szabottan állítsa össze azokat a funkciókat, amelyek a legjobban megfelelnek kutyája kényelmi/állapotának és az Ön használati szintjének/stílusának.



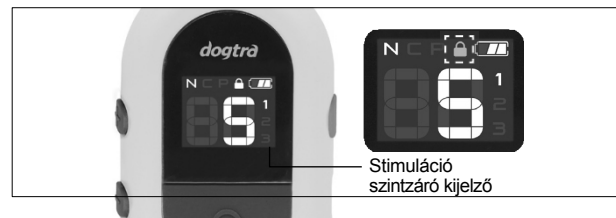
Példa:



5. BIZTONSÁGI SZINT LEZÁRÁS/FELOLDÁS



Érintse meg a bekapcsológombot a kívánt szint beállítása után, ez rögzíti a stimulációs szintet egy nem állítható üzemmód.



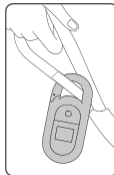
Ha a készülék zárolva van, az LCD-képernyőn megjelenik a zárolás ikonja. A zárolási mód feloldásához koppintson ismét a bekapcsológombra.

6. CARABINER



Az iQ FLEX karabinerét nem mászásra vagy nehéz tárgyak szállítására tervezték.

Megfelelő példa



SZABADALMAZTAT
OTT KIALAKÍTÁS

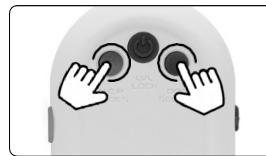
7. STIMULÁLÁSI SZINTEK VÁLASZTÁSA: 99, 50 vagy 24 szint

	CUE		
Max	99	50	24
	84	43	20
	72	38	16
	56	31	12
	40	23	8
	20	11	4
Min	7	3	1

Háromféle szint közül lehet választani: fokozatos, mérsékelt vagy gyorsabb szintű ugrások. Alapértelmezés szerint a készülék 99 szintre van programozva.

99 szint: Szint: Fokozatos szintugrások
50 szint: 24 szint: Mérsékelt szintugrások
24 szint: Gyorsabb szintugrások

A STIMULÁCIÓS SZINT BEÁLLÍTÁSÁNAK MEGVÁLTOZTATÁSA



1. Bármely stimulációs szinten tartsa lenyomva a 'Dog Select' gombot és az 'NCP Mode Select' gombot 5 másodpercig.



2. A "Stimulációs szint" gombok segítségével határozza meg a stimulációs szinteket - 99, 50, 24.



3. A beállítás befejezéséhez koppintson az előző elsődleges funkciógombra. A befejezés után a stimulációs szint ismét nullára áll.

8. MULTI DOG ESZKÖZ KIVÁLASZTÁSA



Ha további vevőkészülékeket vásárol, akkor a "Dog Select" gomb segítségével kiválaszthatja azt a kutyát, amelynek stimulációt szeretne adni. A kiválasztott kutyát az LCD-képernyőn ellenőrizheti, és az adó megjegyzi az egyes vevőkhöz beállított szintet

MEGJEGYZÉS Kiválaszthatja, hogy a készülék 2-kutyás vagy 3-kutyás rendszer legyen.



1. Tartsa lenyomva a 'Kutyaválasztás' gombot **5 másodpercig**
2. A 'Stimulációs szint' gombok segítségével határozza meg a 2-kutya vagy 3-kutya rendszert.
3. A beállítás befejezéséhez kattintson ismét a 'Dog Select' gombra. SZABADALMAZTAT OTT KIALAKÍTÁS

9. TOVÁBBI VEVŐEGYSÉGEK HOZZÁADÁSA



1. Kapcsolja be az adót, és állítsa be a következőt: C (Folyamatos) üzemmód, stimulációs szint 0.



2. Kapcsolja ki a párosítani kívánt vevőt, és tartsa lenyomva a bekapcsológombot 6 másodpercig, amíg a LED villogni nem kezd.
3. A párosítás befejezéséhez nyomja meg az adó bázis ingerlő gombját. A vevőkészülék LED-jének 1 másodpercig világítania kell.



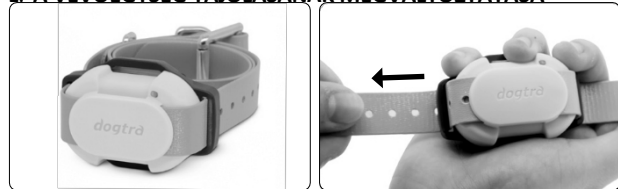
Kezdje újra a párosítási lépéseket, ha a vevőkészülék LED-je 1 másodpercnél tovább világít vagy villog. Az eszközök közötti párosítás időzített vagy sikertelen volt.

AZ IQ FLEX HASZNÁLATA: VEVŐEGYSÉG

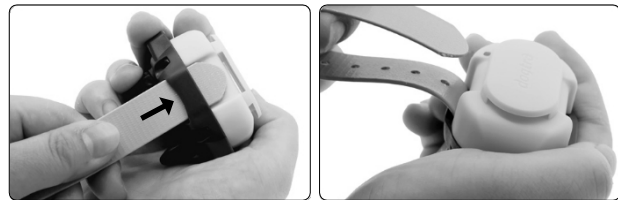
1. ÁTALAKÍTHATÓ VEVŐEGYSÉG

Az iQ FLEX vevőegység két különböző irányban hordható, a kutya nyakmérete vagy alakja alapján. Ha a kutya nyaka hosszú és/vagy vékony, akkor a vevőegységet függőlegesen viselje. Így jobban illeszkedik a kutya nyakára.

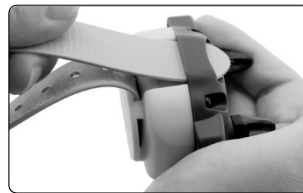
2. A VEVŐEGYSÉG TÁJOLÁSÁNAK MEGVÁLTOZTATÁSA



1. Oldja le a nyakörvet a vevőkészülék oldaláról.



2. Helyezze a hevedert a vevőkészülék másik oldalán lévő hurokba, és győződjön meg róla, hogy a hevedert



3. A biztonságos illeszkedés érdekében illessze a pántot az ellenkező oldal hurokjába.

i Minimális nyakméret



Vékonyabb nyakú
az kutyelűlőáknakhurok alá is
becsúsztatja.



Vastagabb nyakú
kutyáknak

Függőleges tájolás:
függőleges irányban: ~25cm

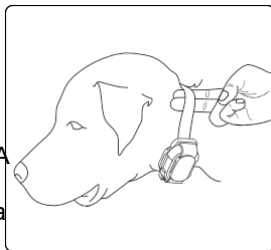
3. VEVŐKÉSZÜLÉK SZERELVÉNY

Nem megfelelő illeszkedés

A laza illeszkedés lehetővé teheti a vevőegység mozgását a kutya nyakán. Ha ez megtörténik, az érintkezési pontok a bőrhez dörzsölődhetnek és irritációt okozhatnak. Ha a vevő túl laza, a kontaktus nem lesz egyenletes, és a korrekciók nem lesznek következetesek. A Dogtra orvosi minőségű rozsdamentes acél érintkezési pontokat és antimikrobiális műanyagot használ a kutya bőrének védelme érdekében.

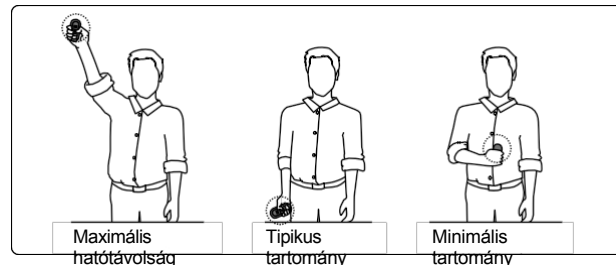
Megfelelő illeszkedés

A vevőegységet úgy kell felszerelni, hogy az antimikrobiális műanyag érintkezési pontok erősen nyomódjanak a kutya bőréhez. A nyakörv pántja alatt két ujjnak el kell férnie. A legjobb hely a kutya légcsővének mindkét oldalán van.

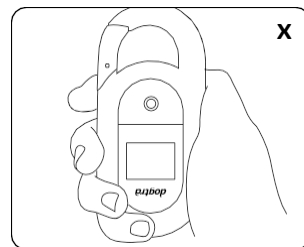
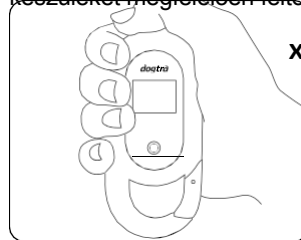


Figyelem! Ha a vevőegységet hosszabb ideig ugyanazon a helyen hagyja a kutya nyakán, az érintkezési pontok érzékenysége miatt bőrirritációt okozhat. Ha a kutya hosszú ideig viseli a vevőegységet, néhány óránként időnként helyezze át a vevőegységet, hogy az érintkezési pontok más helyre kerüljenek a kutya nyakán. és 8 óra használat után távolítsa el a vevőkészüléket. Minden alkalommal ellenőrizze, hogy nincs-e bőrirritáció, amikor használja a készüléket.

4. A TÁVOLSÁG MAXIMALIZÁLÁSA



Az iQ FLEX maximális hatótávolsága 400 méter. Az adó használatának módjától függően az adó hatótávolsága változhat. A legnagyobb hatótávolság elérése érdekében tartsa az adót távol a testétől, és kerülje az antenna érintését. A maximális jelerősség érdekében tartsa a készüléket megfelelően feltöltve.



Az antenna az adó tetejébe van behelyezve. Ha fejjel lefelé használja (amikor az antenna részét a keze eltakarja), nehéz lehet csatlakozni a vevőhöz.

5. LED INDIKÁTOR

A LED-kijelző 4 másodpercenként villog, amikor a vevő bekapcsol és használatra kész. A LED-kijelző villog a vevőkészüléken, amikor az adó gombjait megnyomja.

A LED kijelző színe jelzi az akkumulátor élettartamát.

Zöld = Teljes töltöttség

Sárga = Közepes töltöttség

Piros = Feltöltésre szorul

Ha a készüléket akkor használja, amikor a LED-kijelző pirosan világít, előfordulhat, hogy automatikusan kikapcsol.



Vevő jelzőfény

Az adó állandó gombjának megnyomásakor a vevőkészülék jelzőfénye folyamatosan világít (zöld, sárga vagy piros színben a hátralévő akkumulátor élettartamától függően), amíg a gombot lenyomva tartja, legfeljebb 12 másodpercig. A Nick gomb megnyomásakor a fény a másodperc törtörésére kigyullad.

6. LCD ADÓK GONDOZÁSA HIDEG HŐMÉRSÉKLETEN

Hideg hőmérsékleten (-12°C vagy az alatti hőmérsékleten) a jeladó folyadékkristályos kijelzője (LCD) homályos vagy lassan reagálhat.

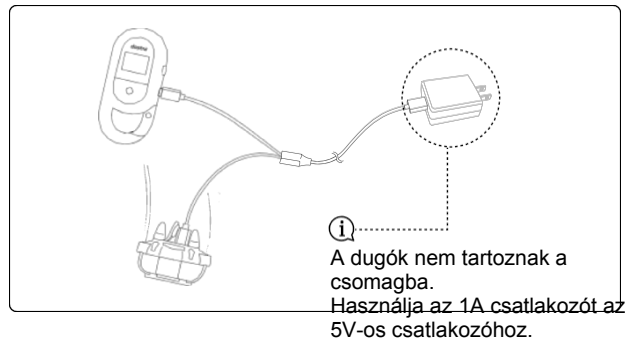
Várja meg, amíg a kijelző láthatóvá válik, mielőtt bármelyik képzési szintet kiválasztja. Még ha az LCD-képernyő homályos is, vagy lassan reagál a gombok megnyomásakor, az adó akkor is megfelelően fog működni. Ha megnyomja a +/- gombot, a képernyőn megjelenő szint nem változik, de a vevőkészülék tényleges intenzitása a tárcsával összhangban változik.

Ebben a helyzetben ideális, ha vagy megvárja, amíg a jeladó ismét működőképes lesz, mielőtt korrekciót adna ki, vagy fokozatosan nyomja meg a +/- gombot, miközben lenyomva tartja a Constant gombot, hogy lássa a kutya reakcióját.

Figyelem!

Ha a készüléket hideg hőmérsékleten használja, ajánlott a jeladót a kabátja alá, a teste mellé helyezni. A teste melege nagymértékben javítja az akkumulátor élettartamát és a használatot.

AZ IQ FLEX HASZNÁLATÁNAK MÓDJA: AKKUMULÁTOR TÖLTÉS



A Dogtra iQ FLEX lítium-polimer akkumulátort használ. Töltse fel a készüléket, ha a jelzőfény piros, a készülék nem kapcsol be, vagy a rendszer nem marad bekapcsolva bármelyik gomb megnyomásakor.

1. MEGJEGYZÉS: Kizárólag a Dogtra által jóváhagyott akkumulátorokat, töltőket és tartozékokat használjon a Dogtra e-nyakörvekhez. Ezzel megelőzhetőek azok a károk, amelyek más töltő használatának megkísérléséből

adódhatnak.

2. MEGJEGYZÉS: A készülék részleges töltéssel rendelkezik, amikor elhagyja a Dogtra létesítményt. A rendszer átvételekor, az első használat előtt, gyúlékony anyagoktól távol, mindenképpen töltsen fel teljesen 2 órán keresztül.

3. MEGJEGYZÉS: Ha a töltő nincs használatban, válassza le az áramforrásról. Teljesen töltsen fel az akkumulátorokat, ha a készüléket legalább 3 hónapig használat nélkül tárolja.

Kövesse az alábbi lépéseket a rendszer feltöltéséhez:

1. Nyissa ki az akkumulátortöltő aljzat gumidugóját, és csatlakoztassa a töltőkábelt.
2. Csatlakoztassa a töltőt 220 voltos fali konnektorba, vagy ha az automatikus töltőt használja, csak lítium-polimer akkumulátorok esetén csatlakoztassa a szivargyújtóhoz. Minden jelzőfénynek pirosan kell világítania, ha megfelelően van csatlakoztatva, és a készülék automatikusan kikapcsolja a töltési folyamat alatt. Használat előtt újra be kell kapcsolnia a készüléket, miután a készülék teljesen feltöltődött és kihúzta az akkumulátor kábelét.
3. A lítium-polimer akkumulátor 2 órán belül teljesen feltöltődik. A lámpák a töltési folyamat alatt pirosak maradnak, és zöldre váltanak, amint a készülék teljesen feltöltődött.
4. Töltés után fedje le az akkumulátortöltő csatlakozót a gumidugóval.

Újratöltés szükséges, ha:

- A vevőkészülék LED-je pirosan világít
- A vevőkészülék LED-je nem világít
- Csak egy akkumulátor állapotjelző sáv marad az adó LCD képernyőjén.

- Az adó LCD kijelzőjén megjelenik a 'Lo' felirat
- Az adó vagy a vevő nem működik, ha a gombot folyamatos stimulációs üzemmódban nyomja meg.

	A német törvények által szabályozott és világszerte elismert GS-jelzés a "Geprüfte Sicherheit" (kípróált b i z t o n s á g) jóváhagyási pecsétje, és azt jelenti, hogy a termék megfelel a német termékbiztonsági törvénynek.
	A CE-jelölés (Conformité Européenne) az Európai Unió (EU) kötelező megfeleléségi jelölése az Európai Gazdasági Térségben (EGT) értékesített áruk szabályozására.
	A II. osztályú vagy kettős szigetelésű elektromos készülék olyan készülék, amelyet úgy terveztek, hogy nem igényel biztonsági kapcsolatot az elektromos földeléssel (földelés).
	Csak beltéri használatra
	Ne dobja ki a terméket a háztartási hulladékkal együtt. A terméket a helyi WEEE-szabályzatnak megfelelően kell á r t a l m a t l a n í t a n i. (elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló) rendeletek.
	Az ezzel a jelöléssel ellátott tápegység megfelel a globális energiahatékonysági előírásoknak, beleértve az Egyesült Államok Energiaügyi Minisztériumának (DoE) közelgő VI. szintű hatékonysági szabványát is.

GENERAL TRAINING TIPS

A kutyának ismernie kell néhány alapvető engedelmisségi parancsot, mielőtt elkezdené a kiképzést az iQ FLEX-szel. A kutya úgy tanul, hogy először megmutatjuk neki a parancsot, majd ezt követően hosszabb időn keresztül sokszor ismételjük. Ahogy a kutya egyre jobban elsajátítja ezeket a parancsokat, a kiképző a parancsok megerősítése érdekében zavaró tényezőket és különböző helyszíneket vezethet be.

Engedelmisségi képzés a pórázon

A kutyának teljes mértékben meg kell értenie az engedelmisségi parancsokat (ül, marad, ide, sarok és kennel), mielőtt az e-gallért e parancsok megerősítésére használná. A hagyományos nyakörvre erősített pórázzal "tanítjuk" a kutyának az alapvető engedelmisségi parancsokat (ide, sarok, ül, és marad). A rángatás a pórázon/nyakörvön a parancs megerősítésére szolgál. Amikor a kutya teljesíti a parancsot, használjon pozitív megerősítést/dicséretet. Amint a kutya megértette ezeket a parancsokat, az e-gallér használható a megerősítésre.

Kezdő E-Collar képzés

Ha úgy érzi, hogy kutyája megértette a pórázon való engedelmisségi parancsokat, akkor elkezdhetjük az e-gallér kiképzést. A kutyával pórázon és az e-gallérral a nyakában folytassa az engedelmisségi gyakorlatokat. Alkalmazzon enyhe stimulációt (Nick vagy Constant), amikor egy parancsot ad; az ingerlés megszüntethető,

Az utolsó lépés az elkerülő fázis, amelyben a kutya megtanulja, hogy teljesen el tudja kerülni az ingerlést.

a parancsok végrehajtásával. Amikor ezek a kiképzési eljárások befejeződtek, az e-nyakörvet emlékeztetőként használjuk, amikor a kutya nem teljesíti az Ön parancsait otthon vagy a terepen. A kezdeti tréningeket tartsa rövidnek és pozitívnak, mivel a kutyáknak rövid a figyelmi ideje.

Mennyi stimulációt kell használni

Mindig alacsony stimulációs szintekkel kezdje, és a kutya hajlamától és az adott helyzettől függően haladjon felfelé. Ha a megfelelő mennyiségű stimulációt alkalmazza a cél érdekében, ellenőrizhetőbb lesz a környezet, és a kutya kevésbé lesz stresszes.

Az állatok (és az emberek) jobban teljesítenek kevésbé stresszes környezetben.

További képzési információkért kérjük, konzultáljon egy profi kutyakiképzővel.

KARBANTARTÁS

Alapvető karbantartás

Győződjön meg róla, hogy a gumi töltősapka biztonságosan a helyén van, amikor a vevőegységet használja. Minden edzés után gondosan ellenőrizze a készüléket, hogy nem hiányoznak-e alkatrészek vagy nem sérült-e meg a burkolat. A sérült vagy törött burkolat befolyásolhatja a készülék vízállósági garanciáját. Miután meggyőződött arról, hogy a burkolat nem sérült meg, öblítse ki a vevőt, és tisztítsa meg a szennyeződésektől és törmelékektől.

Tárolási karbantartás

Az iQ FLEX készüléket hosszabb tárolás előtt teljesen fel kell tölteni. A tárolás ideje alatt a készüléket havonta egyszer és az első használat előtt teljes feltöltéssel kell feltölteni. Az egységeket szobahőmérsékleten tárolja. Ne tartsa az egységeket szélsőséges éghajlati viszonyoknak kitéve.

Hibaelhárítás

Ha a készülék meghibásodik, kérjük, olvassa el a "Hibaelhárítási útmutatót", mielőtt elküldi a Dogtra-Europe-nak szervizelésre. Ha bármilyen kérdése vagy problémája van, küldje el e-mailben a info@dogtra-europe.com címre, vagy hívja az ügyfélszolgálatot a +33 (0) 130-62-65-65 telefonszámon.

HIBAEELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ

1. A kutyám nem reagál a rendszerre.

- Győződjön meg róla, hogy a vevő és az adó be van kapcsolva.
- Győződjön meg róla, hogy a nyakörv szíja elég szorosan ahhoz, hogy mindkét érintkezési pont a kutya bőréhez érjen.
- Az érintkezési pontok túl rövidek lehetnek a kutya vastag vagy hosszú szőrzetéhez. Lehet, hogy le kell nyírni a kutya nyakán a szőrt, hogy mindkét érintkezési pont a bőrhöz érjen.
- Lehet, hogy az intenzitás szintje túl alacsony a kutya számára. Addig növelje az ingerlést, amíg a kutya általában nyakmozgással, fejrázással, a vállak fölött való átnézéssel stb. nem reagál (a reakció nagyon finom lehet, ezért figyeljen oda.).

2. A LED jelzőfény kigyullad, de nem érzek semmilyen stimulációt.

- Lehet, hogy az akkumulátor lemerült, ezért ellenőrizze az LED-lámpán az akkumulátor élettartamát.

3. Az adónak nincs hatótávolsága, vagy az ingerlés kisebb, ha a kutya távolabb van.

- Az antenna(k) megsérülhet(nek). Az alkatrészek megrendeléséhez kérjük, lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálatl a +33 (0) 130-62-65-65-65 telefonszámon, vagy látogasson el a www.dogtra-

europe.com weboldalra.

- A készülék dobozán feltüntetett hatótávolság sík terepre vonatkozik. Erős bozót, fák, dombok vagy nedvesség befolyásolja a készülék hatótávolságát. A legjobb hatótávolság eléréséhez tartsa az adót függőlegesen a feje fölé, és/vagy próbáljon meg magasabbra menni.

földön.

- Bármilyen elektromos vezető befolyásolja a hatótávolságot, például autók, láncos kutyaftatók, fémszerkezetek és rádiótornyok. A legjobb eredmény elérése érdekében működjön távol ezektől a tárgytól.

4. Az egységeim nem tartják a töltést.

- Előfordulhat, hogy az akkumulátorok nem megfelelően töltődnek, vagy a töltő, az elosztó és a töltőport nem működik megfelelően. A töltőegységeket beküldheti, hogy ellenőrizzük azokat.
- A töltőcsap megsérülhet. A töltőnyílás belsejében van egy fémtűske, amelynek egyenesen és mereven kell állnia. Ha a csap imbolyog, eltörik vagy hiányzik, akkor a készüléket be kell küldenie a javítórészlegbe. A töltőportnak töltés előtt tisztának kell lennie; tisztítsa ki a szennyeződéseket egy vattakoronggal és némi dörzsölő alkohollal. Ha a kutya sós vízben van, mindenképpen öblítse le a vevőt és a töltőportot tiszta vízzel.
- Ha a fentiek nem oldják meg a problémáját, lépjen kapcsolatba a Dogtra ügyfélszolgálatával a info@dogtra-europe.com vagy a +33 (0) 130-62-65-65-65 e-mail címen.

5. A kutyámnak bőrirritációja van.

- Ennek oka lehet a nem megfelelő illeszkedés vagy a készülék túl hosszú viselése. Ha kutyája bőrirritáció jeleit mutatja, forduljon állatorvoshoz.

Amint a kutya bőre visszatér a normális állapotba, folytassa a vevőegység használatát, és ellenőrizze a kutya nyakát minden egyes alkalommal, amikor használja a készüléket.

GARANCIA ÉS JAVÍTÁSI INFORMÁCIÓK

KORLÁTOZOTT GARANCIA

Dogtra termékekhez, amelyeket a Dogtra hivatalos kereskedőitől vásároltak

Két év korlátozott garancia

A Dogtra-Europe az eredeti vásárlónak 2 ÉVES KORLÁTOZOTT JÓTÁVOLSÁGOT biztosít a Dogtra-Europe és a hivatalos forgalmazók/viszonteladók által értékesített termékekre. A garancia az eredeti vásárlás időpontjától kezdődik. Az YS100, iQ No Bark Collar, iQ CLiQ és BALL TRAINER cserélhető akkumulátoraira nem vonatkozik a garancia.

* A garanciális termékeknek a Dogtra-Europe részére történő visszaküldésének költségei a vásárlót terhelik. A Dogtra-Europe biztosítja/fizeti (rendszeres földi járattal) a szállítási költséget vissza a vásárlónak. Bármilyen gyorsított szállítási szolgáltatás a z ügyfél költségére történik.

Ha a javítás nem tartozik a garancia hatálya alá, a felmerülő alkatrészek, tartozékok, munkadíjak és szállítási díjak költségei az ügyfelet terhelik. A munkadíjak a szükséges munka mértékétől függően változnak.

A Dogtra garanciára való jogosultsághoz

A garanciális javítási munkálatok megkezdéséhez a vásárlást igazoló bizonylat szükséges. Erősen javasoljuk, hogy őrizze meg az eredeti blokkot.

Nem tartozik a garancia hatálya alá

A Dogtra-Europe NEM fedezi a javítási és csere költségeket a tulajdonos vagy a kutya által történő helytelen használat, a nem megfelelő karbantartás és/vagy az elveszett egységek miatt. A **Dogtra 175NCP** vízálló jeladónak bármilyen vízkárosodását,

180NCP, 200NCP, 400NCP, 410NCP, iQ PLUS, iQ FLEX, iQ CLiQ és BALL TRAINER és az RRS, RRD, RR Deluxe és BALL TRAINER vízálló vevőkészülékek nem vonatkozik. Az adó vagy a vevő minden csere költsége a tulajdonos felelőssége. A garancia nem terjed ki a sérülésből, visszaélésből vagy alkatrészek elvesztéséből eredő meghibásodásra. A garancia érvényét veszti, ha a készüléket megváltoztatták, vagy illetéktelen személy a javítási munkálatok során megrongálta a készüléket. Az akkumulátorok ügyfél általi cseréje a garanciális időszak alatt nem ajánlott. Ha az ügyfél úgy dönt, hogy

fenntartja magának a jogot, hogy visszatartsa és selejtezze azokat az alkatrészeket vagy tartozékokat, amelyeket a csere és javítás során sérültek találtak.

Garancián kívüli javítási munkák kicseréli az akkumulátorokat, a készüléknek a tulajdonos által a csere során okozott bármilyen sérülése a garancia érvényét veszti. A sorozatszámok eltávolítása bármely Dogtra termékről érvényteleníti a garanciát. Dogtra

A garancia által már nem fedezett javítási munkák esetében a javítás költsége tartalmazza az alkatrészeket, a munkadíjat és a szállítási költséget. A javítási költségekről a tulajdonos a termék javítása előtt tájékoztatást kap. Írjon egy feljegyzést, amelyben röviden ismerteti a problémát. Adja meg nevét, címét, város/irányítószámát, telefonszámát és e-mail címét.

Javítási eljárás

Ha a készülék meghibásodik, kérjük, olvassa el a "Hibaelhárítási útmutatót" a használati útmutatóban, és vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal a +33 (0)1 30 62 65 65 telefonszámon vagy a info@dogtra-europe.com e-mail címen a műszaki támogatás érdekében, mielőtt elküldi a Dogtra-Europe szervízbe.

A garanciális termékek Dogtra-Europe részére történő visszaküldésének költségei a vásárlót terhelik. A Dogtra-Europe nem vállal felelősséget a Dogtra-hoz történő szállítás során megsérült vagy elvesztett egységeikért. A Dogtra-Europe nem vállal felelősséget az edzésidő elvesztéséért vagy a kellemetlenségeikért, amíg az egység javításra kerül. A Dogtra-Europe nem biztosít kölcsönegységeket vagy bármilyen kártérítést a javítási időszak alatt. A garanciális munkálatok megkezdése előtt szükség van a vásárlást igazoló blokk másolatára, amelyen a vásárlás dátuma szerepel.

Kérjük, adjon rövid magyarázatot a problémáról, és tüntesse fel nevét, címét, város/állam/irányítószámát, nappali és esti telefonszámát, valamint e-mail címét. Ha a javítási költségeket nem fedezi a garancia, mi felhívjuk Önt a fizetési információkért és az engedélyezésért. A Dogtra termékekkel kapcsolatos bármilyen kérdés esetén hívjon minket a +33 (0)1 30 62 65 65 telefonszámon, vagy írjon nekünk a sav@dogtra-europe.com e-mail címre.

A javítási egységeket a következő címre küldje:

Dogtra-Europe

12-14 Rue Augustin Fresnel,

78310 Coignières,

Franciaország

A kézikönyvben található ábrák és ábrázolások a modell típustól függően némileg eltérhetnek a tényleges terméktől.

© 2024 Dogtra. Minden jog fenntartva.



MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

**EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT EU
KONFORMITÄTSEKTLÄRUNGV
DECLARACION DE CONFORMIDAD UE
DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' CE**

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Felperes : Dogtra Co., Ltd. Gyártó : Dogtra Co., Ltd.

A következő készüléket kell bejelenteni

Termék neve : KUTYAKÉPZŐ KUTYA

Modell neve : CUE Tx

Családi modellnevek : iQ Flex Tx, 400Flex Tx, Dogtra 430C Tx, CUE GEN2 Tx

Frekvenciasáv(ok) : 27,195 MHz

Kimeneti teljesítmény : -21.60dBm

a következő alkalmazott szabványokra való hivatkozással:

Leírás	Alkalmazott szabványok
Biztonság	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03) EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021 EN 61000-3-3:2013/A1:2019/A2:2021
Rádió	ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 EN 50663: 2017

Felperes : Dogtra Co., Ltd. Gyártó : Dogtra Co., Ltd.

A következő készüléket kell bejelenteni

Termék neve : KUTYAKÉPZŐ KUTYA

Modell neve : CUE Rx

Családi modellnevek : iQ Flex Rx, 400Flex Rx, Dogtra 430C Rx, CUE GEN2 Rx

a következő alkalmazott szabványokra való hivatkozással:

Leírás	Alkalmazott szabványok
Biztonság	EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020
EMC	ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03) EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021 EN 61000-3-3:2013/A1:2019/A2:2021
Rádió	ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.1.1 ETSI EN 300 220-2 V3.2.1

A 2014/30/EU EMC-irányelv, a 2014/53/EU rádióberendezésekről szóló irányelv, valamint a 2014/35/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv (2014. február 26.).

A készülék megfelelőségi nyilatkozatának teljes szövege a következő címen írásban kérhető: 12-14 Rue Augustin Fresnel, 78310 Coignières, Franciaország. A nyilatkozat a következő weboldalon is elérhető: www.dogtra-europe.com.

Felhatalmazott aláíró :

Név/Tisztség : H.K. YANG / CEO Coignières,
2023. július 30.



12-14, Rue Augustin Fresnel, 78310 Coignières, Franciaország

T. + 33 (0)1 30 62 65 65 E. info@dogtra-europe.com W. www.dogtra-europe.com



Elektro- und Elektronikgeräte Informationen für private Haushalte Hersteller-Informationen gemäß § 18 Abs. 4 ElektroG

1. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.
2. Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.
3. Besitzer von Altgeräten aus private Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.
4. Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von legalább 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von legalább 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte legalább 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen legalább 800 m² betragen. Vertreter haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten. Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe



A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelzi, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.

Az Ön felelőssége, hogy a berendezéshulladékot az elektromos és elektronikai hulladékok újrahasznosítására felhatalmazott gyűjtőhelyen leadva ártalmatlanítsa. A legtöbb uniós tagállamban, a fogyasztók új készülék vásárlása esetén (1 az 1 ellenében) visszavihetik a kereskedőnek a használt készüléket. A nagy kiskereskedőknek (amelyek 400 m²-nél nagyobb, elektronikai berendezések értékesítésére szolgáló eladótérrel rendelkeznek) lehetővé kell tenniük a fogyasztók számára, hogy az elektromos és elektronikus berendezések kis méretű hulladékát (olyan termékek, amelyek külső oldala nem nagyobb 25 cm-nél) új termék vásárlására vonatkozó kötelezettség nélkül visszavihessék (1:0 alapon). További információért arról, hogy hol adhatja le újrahasznosításra szánt hulladékkészülékeit, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz.



Este símbolo en el producto o en su envase indica que no debe eliminarse junto con los demás residuos domésticos. El usuario se deberá responsabilizar de reciclar el equipo usado transportándolo a un lugar autorizado, donde se acepten los residuos eléctricos y electrónicos. En la mayoría de los Estados miembros de la Unión Europea, los consumidores pueden devolver el equipo usado a cambio de un nuevo dispositivo (1 por 1). Los grandes minoristas (con áreas dedicadas a la venta de equipos electrónicos cuya superficie supere 400 m²) deben permitir a los clientes devolver pequeños residuos (productos que no tengan ningún lado exterior más largo de 25

cm) sin obligación

de adquirir un producto nuevo (1 por 0). Para obtener más información sobre los puntos de recogida de residuos eléctricos y electrónicos para su reciclaje, póngase en contacto con su ayuntamiento.



Questo simbolo presente sul prodotto o sulla sua confezione indica che il prodotto non può essere smaltito insieme ai rifiuti domestici.

L'utente è responsabile di smaltire le apparecchiature dismesse consegnandole al punto di raccolta autorizzato per il riciclaggio dei rifiuti elettrici ed elettronici. Az EU tagállamainak nagy részében, i consumatori possono anche restituire le apparecchiature dismesse al rivenditore in cambio dell'acquisto di un nuovo prodotto (1 per 1). I a rivenditori più grandi, con area dedicata alla vendita delle apparecchiature elettroniche superiore a 400 m², devono inoltre permettere ai consumatori di restituire prodotti RAEE di piccole dimensioni (con lato esterno non superiore a 25 cm) senza costringere l'utente ad acquistare un nuovo prodotto (1 per 0). Per ulteriori informazioni su dove depositare le apparecchiature destinate al riciclaggio, contattare gli enti della propria città.

eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben lesz. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreter unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

5. Datenschutz-Hinweis: Bitte beachten Sie, dass für die Löschung personenbezogener Daten auf zu entsorgenden Altgeräte der Endnutzer selbst verantwortlich ist.
6. Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.



La présence de ce symbole sur le product ou son emballage signifie que le product ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers.

Il est de votre responsabilité d'apporter vos équipements usagés dans un point de collect prévu pour le recyclage d'équipements électriques et électroniques usagés. Az EU-tagállamok többségében a fogyasztók az új készülék megvásárlásakor a forgalmazónak is átadják a használt készüléket (1. alap 1 ellenében). A nagy forgalmazók (amelyeknek az elektromos berendezések értékesítésére szánt területe 400 m²-t tesz ki) engedélyezhetik továbbá a fogyasztóknak, hogy a kis méretű (25 cm-nél nem nagyobb külső szélességű) DEEE-termékekről beszámoljanak anélkül, hogy új terméket kellene vásárolniuk (alap 1 kontra 0). Pour en savoir plus sur les centres de collecte et de recyclage des appareils usagés, contactez les autorités locales dans votre pays.

A készüléket az EU-országokban engedélyezték, ezért CE jelöléssel látták el. Minden szükséges dokumentáció elérhető a www.elektro-nyakorvek.hu weboldalon. A műszaki paraméterek, tulajdonságok és nyomtatási hibák változtatása fenntartva.

Szervizközpont és disztribúció

Reedog, sro

Sedmidomky 459/8 101 00

Praha 10

Telefon: +36 21 300 7514

E-mail: info@elektro-nyakorvek.hu